```
Barnett, M. T.S. - Suite
  Columbia (fleuve), traité
    Accord entre le gouvernement fédéral et la C.-B., exactitude terminologique, 2168, 2225
    Etude par le comité des Affaires extérieures, 706, 2119, 2137, 3470
    Négociations avec la C.-B., projet d'accord, 1225
Vente des avantages d'aval, 706
  Commission d'assurance-chômage, conseils arbitraux, dd., 5908
  Commission des transports aériens, décisions, droit d'appel, 5744, 6658-9
  Commission des transports aériens, nomination de M. F.T. Wood et création de comités
          régionaux, 6658
  Commission des transports aériens, ordonnance no 1865, m. documents, 1680
  Conseil des ports nationaux, modification, 2265
  Co-operative Fire and Casualty Company (loi), 3048
  Défense nationale, prévisions de dépenses du ministère, 1687
  Eaux territoriales, limite de douze milles, 652, 5755
  Elections, méthode d'inscription des électeurs et vote des absents, revision, 6288-9,
          6291
  Faune, programme fédéral-provincial, 6166
  Finances, crédits, 2805-6
  Garde côtière canadienne, navires météorologiques, construction, 2836
  Grands lacs, compagnies de navigation, conformité à la loi, 3651, 3709
  GRC et Alert Service, correspondance, m. (M. Fisher), 5503
  Hôpitaux, subventions à la construction, 5324
  Impôt sur le revenu, modification budgétaire (10i), 2638-40, 2645
  Indiens, droits relatifs aux spiritueux (10i), 33, 5858-9, 5863-4
  Indiens, tribunal des réclamations, 367-8, 3098, 6283
  Industrie, création d'un ministère (loi), 1793-4, 1947-8, 1950
  Lignes aériennes du Pacifique-Ouest, différend avec le personnel, 184, 1317, 1610-1,
           1816, 2265-6
  Malaisie, conflit avec l'Indonésie, aide du Canada, 6681
  Malaisie, entrée dans le Commonwealth, 5243-4
  Marchandises destinées aux canalisations d'égout ou de drainage, taxe de vente, 2789-90,
          2935-6
  Matériaux de construction, taxe de vente
    Effet sur l'expansion de l'industrie, 1497
     Formes de bois lamellé, 2930-1
  Musée national, 6153-4
  Nord canadien et Ressources nationales, crédits, 6153-4, 6160, 6166
  Nourriture pour truites, droit de douane, 2349, 2390-1
  Office de développement et de prêts municipaux (loi), 928, 3125
  Parcs d'amusement, programme, m. (M. Dinsdale), 1701
  Parcs nationaux, aménagement sur l'île de Vancouver et dans le secteur oriental de la
           Colombie-Britannique, 1701, 6160
  Parlement, attitude des députés, comparaison avec ceux de la Malaisie, 5244
  Pêcheries
     Comité d'enquête sur l'industrie de la C.-B., 2920
     Crédits, 6510
     Débarquement de poisson de navires étrangers, requête provinciale, 5341
     Droit international concernant la pêche hauturière, modification, 6510
     Grève des pêcheurs de la C.-B., nomination d'un arbitre, 3001
     Saumon rose du Pacifique, prix de soutien, 3001
  Pêcheries côtières, protection, zone de douze milles (loi), 1461
  Pêcheries du Pacifique-Nord
     Concessions quant à la prise du flétan et du hareng, m. documents, 720, 2992, 3273-4,
           3534, 3809, 5288-93
     Conseillers canadiens à la conférence de Washington, 613, 655
     Entretiens de Washington, rapport, 1444, 1547-8
     Menace éventuelle, 726, q., 972
     Traité, discussion à la Chambre, 726
     Traité, étude par le comité de la marine et des pêcheries, 435-6, 637-40, 1547
     Traité, modification, correspondance, m. documents, 2697, 2992, 3273-4
     Traité, modifications, renseignements au Parlement et à la population, 6510
  Pensions, assistance-vieillesse, aveugles, invalides, etc. (loi), 5988
  Pont et tunnel des Iles Boucherville (loi), 2947
  Port Hardy, construction d'un bureau de poste, 3969
```

Question de privilège - querelle entre deux députés, 2736

Radiodiffusion, règlement à l'égard de l'installation de postes émetteurs, 2265

Postes (ministère), crédits, 6457-8